

Богдан Горбаль

Бортне -

Село з Каміня

ТОМ I

Вспілпраца:

Андрій Горбаль, Андрій Докля, Теодор Кузяк, Іван Мадзік

i

*Миколай Воробель, Єжы Гарасимовіч, Димитрій Горбаль, Миколай
Горбаль, о. Роман Дубец, Штефан Дудра, Димитрій Дутканич,
Олена Дуць-Файфер, Димитрій Качор, Іван Комара, Тадеуш
Лопаткевіч, Тома Нецьо, Тадеуш Анджей Ольшаньскі, Осиф
Роздольскіі, Іван Русенко, Анна Рыдзанич, Михал Сандович, Мелянія
Собин, Міля Йосіпівна Феленчак, Іван Фуджак, Вітольд Фусек, Джон-
Пол Химка, о. Владимир Хыляк, Іван Шкурат*

Bogdan Horbal et al.
Бортне - Село з Каміня / Bortne - Selo z Kaminia
Vol. 1

ISBN: 978-1-938292-10-1

The Carpathian Institute
Higganum, Connecticut, 2017

Book/cover design by
Dawid Kwoka DAKA – Studio Graficzne

Зміст

<i>Земля моя</i>	3	Деталі бортнянського Страшного Суду	234
Про Книжку	7	Хто ми?	245
Географія, Клімат, Туристыка, Культурне Жытя	13	<i>Професор</i>	260
Населеня	39	Паньщына і наданя землі газдам.....	263
Формуваня ся назвіск	51	Дім, газдівка, ремесло і інчы занятя	271
<i>Бортнянська Родина</i>	56	Дім 271	
Основаня і розвиток села	59	Газдівка	275
Бескидники і Руска Піхота	69	<i>Єден ден пастушого жытя</i>	344
<i>Супко</i>	73	Ремесло і інчы занятя	350
<i>Балада о Супку (Лемківська балада)</i>	74	Половаче	351
<i>Podanie o Sypce</i>	79	Ткаче	354
<i>Як Супко Воювал з Панами – Легенда</i>	81	Пщеляре	355
Властители села і домінікального маєтку	85	Столяре.....	356
Барска Конфедерация	95	Дзвонаре	356
<i>Шыбенічний Верх (фрагмент повісти)</i>	97	Дротаре.....	356
Жебы лем не згоріло.....	101	Оліяре.....	356
<i>Пожар в Дуклі</i>	107	Кравці.....	356
Парохії і їх священники	109	Шевці	356
<i>Як хто и де стоял в церкві до 1900</i>	176	Кушніры.....	359
Грекокатоліцкы церкви і плебанія	179	Ковалі.....	359
Православна церков.....	201	Млины	359
<i>Na starą cerkiew bartnieńską</i>	209	Корчмы, крамніці, кооперативы	360
Збережены бортнянскы старопечатны		Ярмаркы і Торгы	360
церквіны книги	211	Музыканты.....	363
Ікони села Бортне	217	<i>Гандляре і Мясаре - Картина з минулого</i>	364

Tradycyjna obróbka kamienia	Політика	467
i ludowe rzemiosło kamieniarskie w Bartnem	Державна адміністрація, гмінна влада і суд	475
Twórcy i dzieła	Весіля, весіля	489
Krzyże	<i>Як Мя Оженили</i>	<i>519</i>
Kapliczki	Жебы лем было здрава	533
Rzeźba figuralna	<i>Гробар Кузьма</i>	<i>557</i>
Aneks	Жебы лем были грошы	575
Biografie kamieniarzy z Bartnego	<i>Малы Лемкы тверды головы</i>	<i>588</i>
Biografie kamieniarzy z Bodaków i Przegoniny	Табелі	590
Школа	Знимкы / малюнкы / документи	591
<i>Таке было мое дитинство</i>		<i>464</i>